

SENCOR®

SBU 9878BK



UNIWERSALNY ROBOT KUCHENNY 5W1

Tłumaczenie oryginalnej instrukcji

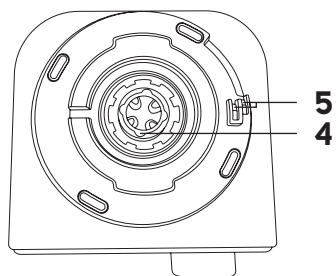
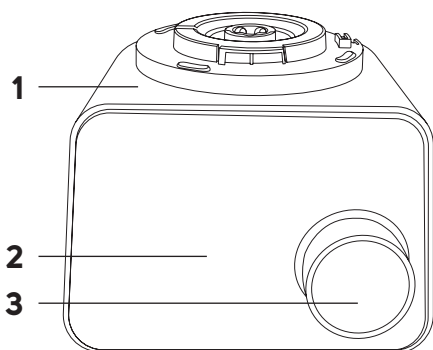


SENCOR®

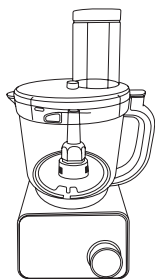
SBU 9878BK



A



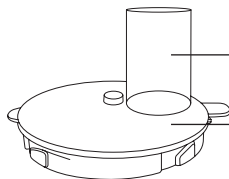
B



1



2



3

4



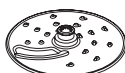
5



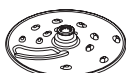
6



7



8



9



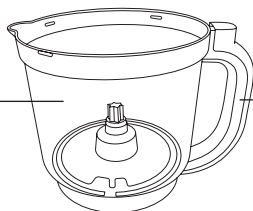
10



11

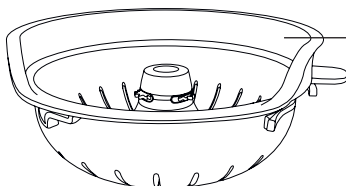
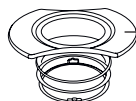
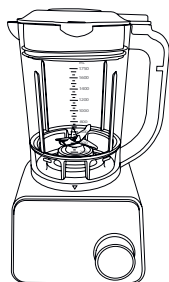
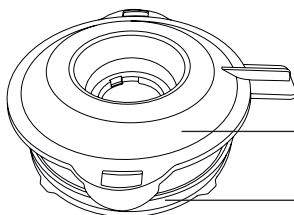
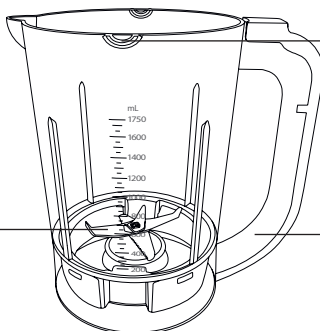


12

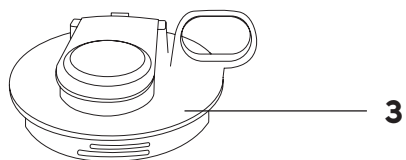
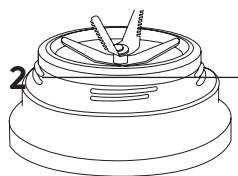
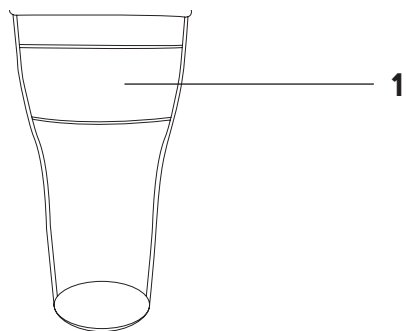


13

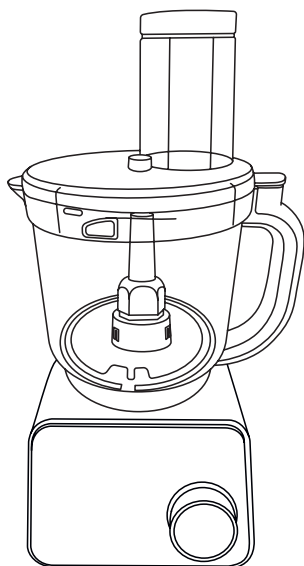
14

C**1****2****D****1****2****3****4****6****5**

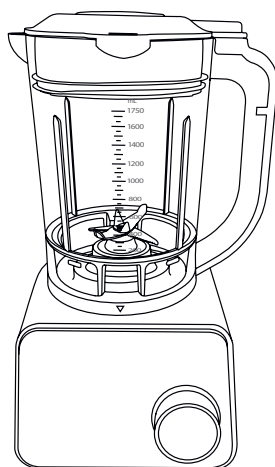
E



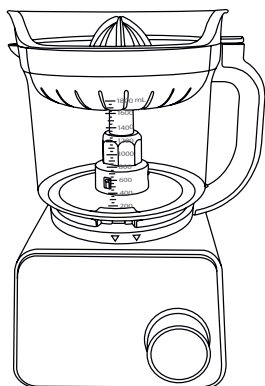
F1



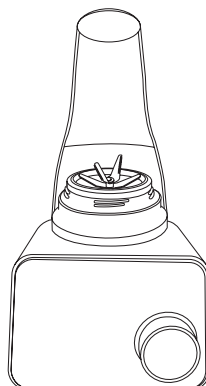
F2



F3



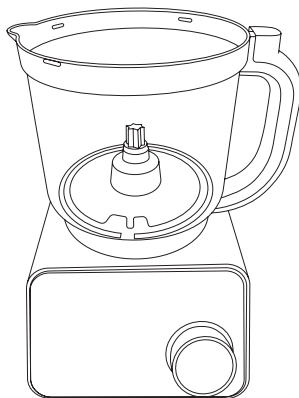
F4



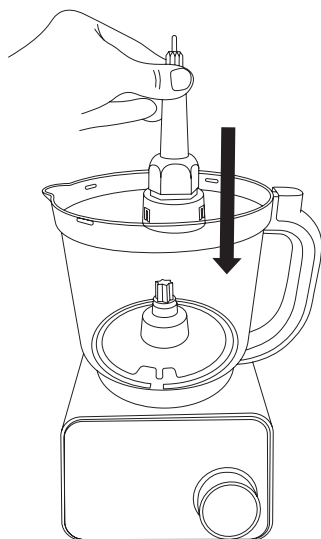
G1



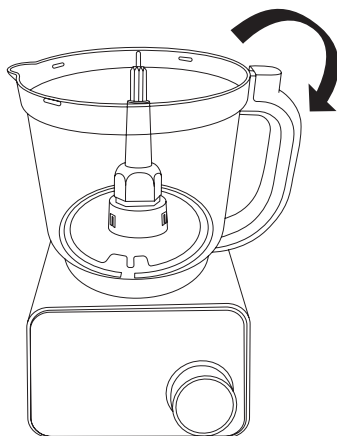
G2



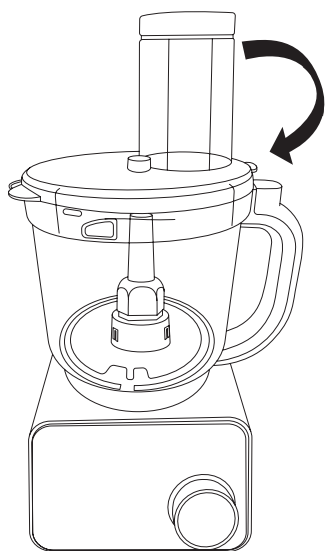
G3



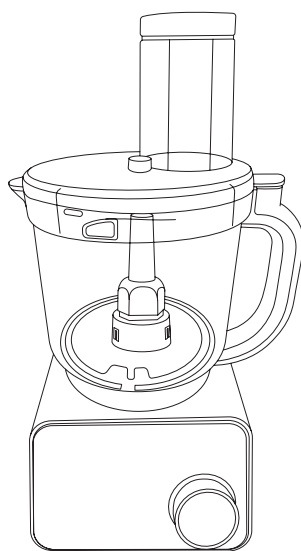
G4



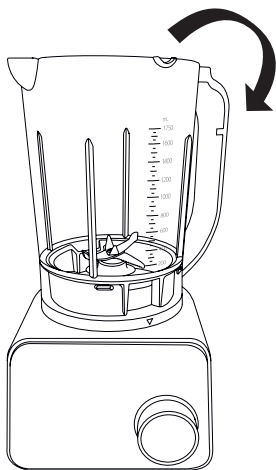
G5



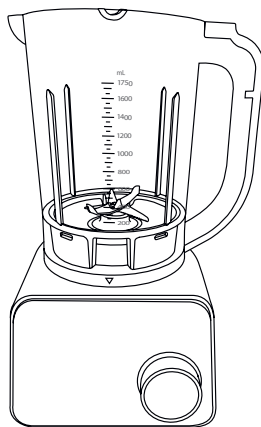
G6



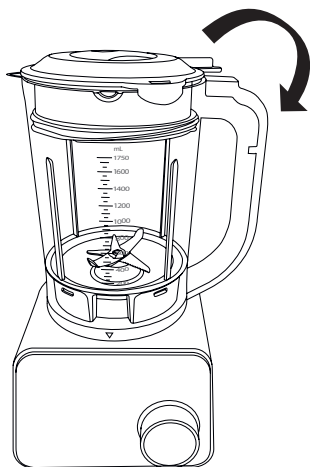
H1



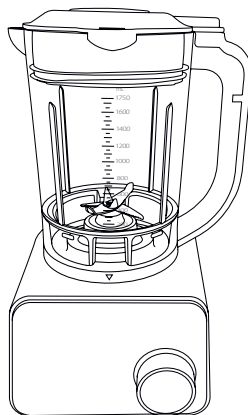
H2



H3



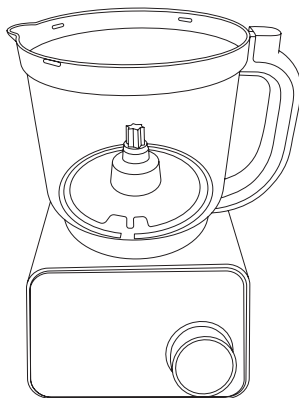
H4



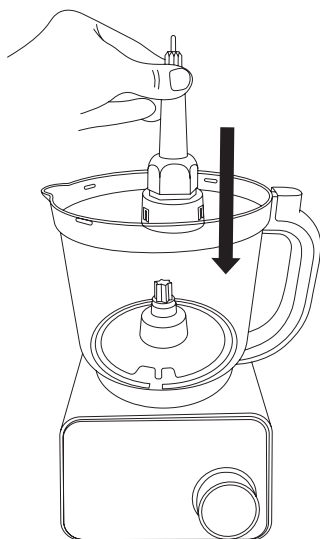
11



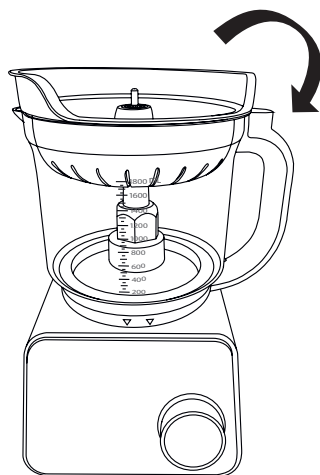
12



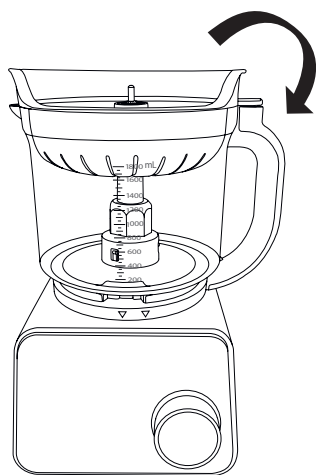
13



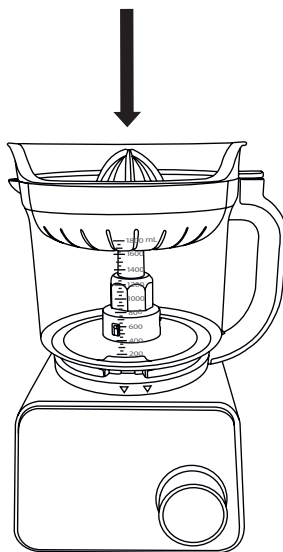
14



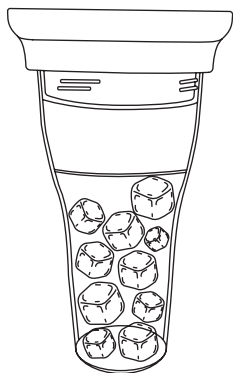
15



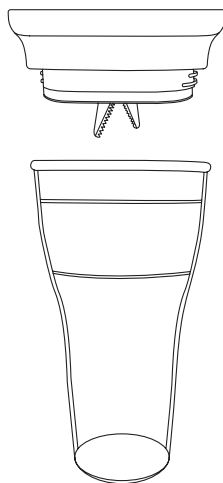
16



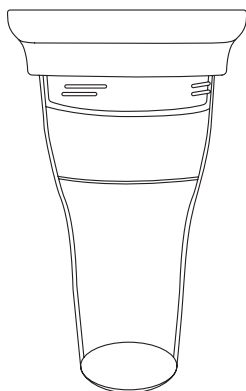
J1



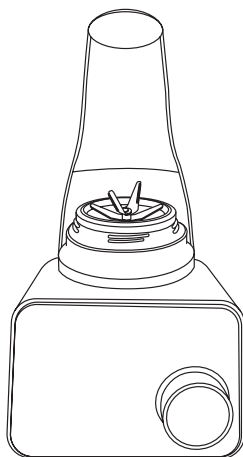
J2

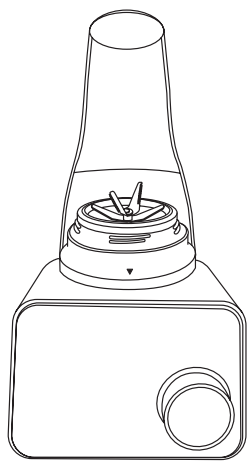


J3



J4





ISTOTNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

UWAŻNIE PRZECZYTAJ I ZACHOWAJ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYTKU.

- Z niniejszego urządzenia nie mogą korzystać dzieci. Urządzenie i jego kabel zasilający przechowuj poza zasięgiem dzieci.
- Z urządzenia mogą korzystać osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, percepcyjnych i umysłowych lub niewielkim doświadczeniu i wiedzy, o ile jest nad nimi sprawowany nadzór lub zostały one pouczone o korzystaniu z urządzenia w bezpieczny sposób i zdają sobie sprawę z ewentualnego niebezpieczeństwa.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Dzieci nie powinny przeprowadzać czyszczenia i konserwacji wykonywanej przez użytkownika bez nadzoru.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego, jego wymianę należy zlecić wykwalifikowanemu serwisowi, aby zapobiec niebezpiecznym sytuacjom. Zabrania się używania urządzenia z uszkodzonym kablem zasilającym.



OSTRZEŻENIE:

W przypadku niewłaściwego użycia istnieje ryzyko obrażeń.

- Zachowaj szczególną ostrożność podczas manipulacji ostrzami tnącymi, zwłaszcza podczas wyjmowania ostrzy z naczynia, opróżniania naczynia i podczas czyszczenia.
- Części urządzenia, które mają kontakt z żywnością po każdym użyciu, należy umyć ciepłą wodą, detergentem kuchennym i miękką gąbką. Postępuj zgodnie z instrukcją w rozdziale CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.
- Zawsze odłączaj urządzenie od zasilania, gdy pozostawiasz je bez nadzoru oraz przed montażem, demontażem lub czyszczeniem.
- Wyłącz urządzenie i odłącz je od źródła zasilania przed wymianą akcesoriów lub dostępnych części, które poruszają się podczas użytkowania.
- Przestrzegaj czasów przygotowania i ustawień prędkości dla akcesoriów wymienionych w niniejszej instrukcji.

Bezpieczeństwo elektryczne

- Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka sieciowego należy upewnić się, że napięcie podane na tabliczce znamionowej urządzenia odpowiada napięciu w gniazdku.
- Urządzenie podłączaj wyłącznie do prawidłowo uziemionego gniazdka. Nie używaj przedłużaczy.
- Nie podłączaj ani nie odłączaj przewodu zasilającego urządzenia od gniazda sieciowego mokrymi rękami.
- Zadbaj o to, aby wtyczka kabla sieciowego nie dostała się do kontaktu z wodą lub wilgocią.
- Nie odłączaj urządzenia od gniazdka przez pociągnięcie za kabel sieciowy. Mogłoby dojść do uszkodzenia kabla zasilającego lub gniazdka. Przewód z gniazdka odłączaj się ciągnąc za wtyczkę przewodu doprowadzającego.
- Nie kładź na kablu zasilającym ciężkich przedmiotów. Zadbaj o to, aby przewód sieciowy nie zwisał przez krawędź stołu lub aby nie doszło do jego kontaktu z gorącymi powierzchniami lub ostrymi przedmiotami.
- Aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, unikaj samodzielnych napraw i przeróbek urządzenia. Wszelkie naprawy i regulację tego urządzenia należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi. Ingerencja w urządzenie w okresie gwarancji może spowodować utratę gwarancji.
- Nie spryskuj urządzenia wodą ani inną cieczą. Nigdy nie myj go pod bieżącą wodą, ani nie zanurzaj w wodzie lub innej cieczy.
- Po zakończeniu użytkowania zawsze wyłączaj urządzenie i odłączaj je od gniazdka sieciowego.
- Tego urządzenia nie należy obsługiwać za pomocą programatora, zewnętrznego wyłącznika czasowego lub pilota zdalnego sterowania.

Prawidłowe korzystanie z urządzenia

- Urządzenie jest przeznaczone i skonstruowane do przetwarzania zwykłych ilości artykułów spożywczych w gospodarstwie domowym.
- Urządzenia nie wolno używać w innych celach niż te, do których jest przeznaczone.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w zamkniętych pomieszczeniach. Nigdy nie używaj go na zewnątrz ani w środowisku przemysłowym.
- Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi.
- Używaj urządzenia tylko z oryginalnymi akcesoriami dostarczonymi wraz z nim.



Ostrzeżenie:

Używanie nieoryginalnych akcesoriów może doprowadzić do niebezpiecznej sytuacji.

- W pobliżu urządzenia nie wolno stosować aerozoli, substancji wybuchowych, toksycznych lub łatwopalnych.

- Urządzenie należy umieszczać wyłącznie na równej, suchej powierzchni. Nie stawiaj urządzenia na parapetach okiennych lub na niestabilnych powierzchniach. Nie odstawiaj urządzenia na kuchenkę elektryczną ani gazową lub w ich pobliżu, nie umieszczaj go w pobliżu otwartego ognia lub urządzenia będącego źródłem ciepła.
- Nie używaj urządzenia, jeśli nie działa prawidłowo, spadło na ziemię, zostało zanurzone w wodzie lub jest w inny sposób uszkodzone. Urządzenie przekaż do naprawy lub sprawdzenia w autoryzowanym serwisie.
- Zabrania się jakiegokolwiek modyfikacji powierzchni urządzenia, np. za pomocą samoprzylepnej tapety, folii itp.
- Przed uruchomieniem urządzenia upewnij się, że jest prawidłowo zmontowane. Urządzenie się nie uruchomi, jeśli nie jest prawidłowo zmontowane.
- Nie demontuj urządzenia, gdy jest włączone i uruchomione.
- Nie manipuluj urządzeniem, jeśli masz ręce mokre lub wilgotne, zwłaszcza podczas wkładania i wyjmowania wtyczki z gniazdka sieciowego.
- Nie zakrywaj otworów wentylacyjnych urządzenia.
- Nie uruchamiaj pustego urządzenia. Niewłaściwe korzystanie z urządzenia może niekorzystnie wpłynąć na jego trwałość.
- Unikaj kontaktu z ruchomymi elementami urządzenia.
- Upewnij się, że podczas pracy z wyciskarką do cytrusów, włosy, odzież lub inne przedmioty nie stykają się z obracającym się trzpieniem dociskającym.
- Składniki przeznaczone do przetworzenia należy umieszczać wyłącznie w otworze do napełniania pojemnika na artykuły spożywcze.
- Nigdy nie używaj palców lub innych przedmiotów do przepychania surowców przez otwór do napełniania. Do tego celu służy tłok stanowiący wyposażenie urządzenia.
- Nie próbuj demontować urządzenia podczas pracy.
- Żadne akcesoria nie są przeznaczone do przetwarzania wrzających składników.
- Gorące płyny o temperaturze do 55°C można przetwarzać w pojemniku urządzenia. Podczas obchodzenia się z gorącymi płynami i żywnością należy zachować szczególną ostrożność. Gorąca para lub rozpryskujące się gorące płyny i produkty spożywcze mogą powodować poparzenia. Nigdy nie uruchamiaj urządzenia bez prawidłowo założonej pokrywy. Podczas pracy z gorącymi płynami nie zdejmuj pokrywy wewnętrznej. Nie dotykaj rozgrzanej powierzchni. Użyj uchwytu, aby przenieść podgrzany pojemnik robota.
- Jeśli przetworzyłeś ciepłą żywność, zdejmowane części mogą być ciepłe po użyciu.
- Nie miksuj gorących ani ciepłych produktów w pojemniku robota kuchennego ani w butelce do smoothie. Odczekaj do całkowitego ostygnięcia.
- Blender do smoothie nie jest przeznaczony do kruszenia lodu ani do przetwarzania zamrożonej żywności.
- Przed przystąpieniem nasadek do urządzenia, przed ich wyjęciem lub wymianą upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazdka sieciowego.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas obsługi noża rozdrabniającego, misy blendera z wbudowanym modułem noży i noża blendera do smoothie. Należy zwrócić szczególną uwagę na opróżnianie misy miksera, wyjmowanie modułu noży z misy, wyjmowanie noża do mielenia z komory i czyszczenie.
- Nie próbuj przetwarzać kości, skorupki, orzechów lub innych twardych składników.
- Podczas przetwarzania składników należy przestrzegać zalecanych czasów użytkowania każdego z akcesoriów określonych w niniejszej instrukcji. Po przetworzeniu składników przez zalecany czas pozostaw urządzenie do wystygnięcia na co najmniej 10 minut.
- Urządzenie jest wyposażone w bezpieczniki, które zwiększają bezpieczeństwo podczas użytkowania. Jeśli urządzenie nie jest prawidłowo zmontowane, nie uruchomi się. Nie wyłączaj bezpieczników ani nie próbuj ich blokować lub celowo niszczyć. Grozi ryzyko poważnych obrażeń i nieodwracalnego uszkodzenia urządzenia.

Bezpieczeństwo podczas serwisowania

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy zawsze pozostawić urządzenie do całkowitego ostygnięcia.
- Regularnie czyść urządzenie po każdym użyciu zgodnie z instrukcją podaną w rozdziale CZYSZCZENIE I KONSERWACJA. Nie wykonuj na urządzeniu żadnej innej konserwacji niż czyszczenie opisane w rozdziale Czyszczenie i konserwacja.
- Nie myj podstawy z modułem silnika pod bieżącą wodą, ani nie zanurzaj jej w wodzie lub innej cieczy. Urządzenia ani żadnej jego części nie należy myć w zmywarce do naczyń.
- Końcówki przeznaczone są do krótkotrwałego kontaktu z artykułami spożywczymi (w tym z napojami), tj. maks. przez 4 godziny. Nie pozostawiaj ich zanurzonych np. w wodzie przez dłuższy czas, aby nie uszkodzić ich powierzchni.

Zapobieganie urazom w domu

- Gorące lub wrzące płyny stanowią wysokie ryzyko dla dzieci, a nawet niewielkie oparzenia mogą być poważne. Należy przestrzegać podstawowych zasad zapobiegania urazom w domu i zwracać szczególną uwagę, jeśli dzieci poruszają się w pobliżu gorących lub wrzających płynów, lub wyjaśniać dzieciom zagrożenia związane z gorącymi lub gotującymi się płynami.
- Jeśli wystąpią oparzenia lub oparzenia, natychmiast przepłucz je zimną wodą i w razie potrzeby zwróć się o pomoc lekarską.

OBJAŚNIENIE SYMBOLI UMIESZCZONYCH NA PRODUKCIE LUB W DOKUMENTACJI TOWARZYSZĄCEJ



Ten produkt spełnia wszelkie dotyczące go podstawowe wymagania dyrektyw UE.



Ten symbol umieszczony na produkcie lub w jego dokumentacji towarzyszącej oznacza, że zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne nie mogą być wyrzucane wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi.



Urządzenie II klasy ochrony
Ochrona przed porażeniem prądem elektrycznym jest zapewniona za pomocą podwójnej lub wzmocnionej izolacji.

- Dziękujemy, że wybrałeś produkt marki SENCOR i mamy nadzieję, że będziesz z niego zadowolony.
- Przed użyciem urządzenia zapoznaj się z instrukcją jego obsługi, nawet w przypadku, jeśli masz doświadczenie z użytkowaniem urządzeń podobnego typu. Z urządzenia korzystaj wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Zachowaj instrukcję na przyszłość. Jeżeli urządzenie zostanie przekazane innej osobie, zapewnij, aby wraz z urządzeniem została przekazana również niniejsza instrukcja obsługi.
- Rozpakuj uważnie urządzenie, zwracając przy tym uwagę, aby nie wyrzucić żadnej części materiału opakowaniowego, zanim nie znajdziesz wszystkich jego części. Co najmniej w okresie obowiązywania rękojmi lub gwarancji zalecamy zachowanie oryginalnego kartonu transportowego, opakowania, dowodu zakupu i potwierdzenia zakresu odpowiedzialności sprzedawcy lub karty gwarancyjnej. W razie konieczności wysyłki urządzenia zalecamy zapakować je do oryginalnego pudełka od producenta.

OPIS PODSTAWY (Rys. A)

- | | |
|---|--|
| A1 Podstawa z modulem silnika | A3 Pokrętło z wyświetlaczem |
| A2 Panel sterujący z zaprogramowanymi programami | A4 Złącze do mocowania akcesoriów |
| | A5 Bezpieczniki przełączające |

OPIS ROBOTA KUCHENNEGO (Rys. B)

- | | |
|---|---|
| B1 Miarka | B9 Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/grubego ścierania |
| B2 Tłok | B10 Tarcza do puree |
| B3 Otwór do napętniania | B11 Końcówka do przyrządzania majonezu |
| B4 Pokrywa pojemnika robota | B12 Wał |
| B5 Nóż rozdrabniający | B13 Pojemnik robota o pojemności 2,0 l |
| B6 Nóż do ciasta | B14 Uchwyt pojemnika robota |
| B7 Tarcza do frytek | |
| B8 Dwustronna tarcza do krojenia/drobnościerania | |

OPIS WYCISKARKI DO CYTRUSÓW (Rys. C)

- | | |
|-----------------------------|--------------------------|
| C1 Stożek wyciskarki | C2 Miska do pulpy |
|-----------------------------|--------------------------|

OPIS BLEDNERA (Rys. D)

- | | |
|-------------------------------------|--|
| D1 Wewnętrzna pokrywa | D4 Kielich blendera o pojemności 1,75 l |
| D2 Pokrywa kielicha blendera | D5 Uchwyt kielicha blendera |
| D3 Uszczelka | D6 Nóż |

OPIS BLENDERA DO SMOOTHIE (Rys. E)

- | | |
|---|-------------------------------------|
| E1 Butelka do smoothie o pojemności 600 ml | E3 Korek butelki do smoothie |
| E2 Moduł noży blendera do smoothie | |

PRZEZNACZENIE URZĄDZENIA

- Wielofunkcyjny blender Sencor SBU 9878BK to wszechstronny pomocnik kuchenny, który dzięki rozbudowanym akcesoriom ułatwia przygotowywanie szerokiej gamy potraw i napojów.
- Robot kuchenny jest przeznaczony do szybkiego i sprawnego przygotowania składników. Nóż do krojenia jest idealny do szybkiego i równomiernego krojenia warzyw, ziół lub orzechów, a specjalny nóż do ciast ułatwi wyrabianie i przygotowywanie lekkich ciast. Cztery

wymienne tarcze pozwalają w razie potrzeby pokroić i rozdrobnić składniki.

- Wyciskarka do cytrusów zapewnia świeżo wyciśnięty sok; kielich blendera nadaje się do przygotowywania zup, sosów lub koktajli, a butelka do smoothie jest przeznaczona do szybkiego przygotowania pysznych koktajli, które możesz zabrać ze sobą na trening lub wycieczkę w teren.
- Dzięki połączeniu tych funkcji blender może zastąpić pracę kilku urządzeń, oszczędzając czas i miejsce w kuchni.

SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI I PODSTAWOWE FUNKCJE (Rys. F)

Twój wielofunkcyjny blender jest wyposażony w wiele akcesoriów do różnych zastosowań. Zawsze używaj tylko jednego akcesorium. Akcesoria nie mogą być łączone i używane jednocześnie.

Robot kuchenny (Rys. F1)

- Robot kuchenny z nożem do krojenia nadaje się do krojenia warzyw, ziół lub orzechów.
- Robot kuchenny z nożem do ciasta nadaje się do przygotowania różnych drobnych lub lekkich ciast.
- Dzięki dwustronnym tarczom można ciąć składniki na plastry lub trzcę je na żadaną grubość.
- Dzięki końcówce do przyrządzania majonezu z łatwością zrobisz domowy majonez.
- Zamontuj urządzenie z pojemnikiem robota kuchennego i wybranymi akcesoriami.
- Wybierz jeden z wstępnie ustawionych programów lub ręcznie wybierz prędkość.
- Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z instrukcjami w sekcji **ROBOT KUCHENNY**.

Blender (Rys. F2)

- Blender nadaje się do szybkiego i skutecznego mieszania, kruszenia, mieszania i emulgowania różnych składników oraz przygotowywania potraw i napojów, takich jak zupy, sosy, pasty do smarowania, dressingi lub napoje mrożone. Dzięki mocnym nożom i dużym prędkościom blender może z łatwością przetworzyć owoce, warzywa i lód.
- Zamontuj urządzenie z kielichem blendera.
- Wybierz jeden z wstępnie ustawionych programów lub ręcznie wybierz prędkość.
- Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z instrukcjami w sekcji **BLENDER**.

Wyciskarka do cytrusów (Rys. F3)

- Wyciskarka do cytrusów jest specjalnie zaprojektowana do wyciskania soku z pomarańczy, cytryn, winogron i innych owoców cytrusowych. Wystarczy przycisnąć owoc do trzpienia wyciskającego, a uzyskasz świeży sok bez wysiłku. Idealny do szybkiego przygotowywania napojów witaminowych bez użycia innych urządzeń.
- Zmontuj urządzenie z wyciskarką do cytrusów.
- Wybierz jeden z wstępnie ustawionych programów lub ręcznie wybierz prędkość.
- Więcej informacji znajdziesz w instrukcji w rozdziale **WYCISKARKA DO CYTRUSÓW**.

Blender do smoothie (Rys. F4)

- Blender do smoothie nadaje się do przygotowywania napojów bezalkoholowych ze świeżych owoców, warzyw, nabiału lub lodu, takich jak smoothie, koktajle lub koktajle mleczne. Dzięki praktycznemu pojemnikowi, który może służyć również jako butelka

- podróżna, idealnie nadaje się do przygotowywania napojów do zabrania w podróż, na siłownię lub do pracy.
- Zamontuj urządzenie z butelką do smoothie.
 - Wybierz wstępnie ustawiony program Smoothie.
 - Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z instrukcjami w sekcji **BLENDER DO SMOOTHIE**.

Programy fabryczne

Wielofunkcyjny blender SBU 9878BK jest wyposażony w następujące zaprogramowane programy.

PROGRAM	CZAS PRZYGOTOWANIA	ZAPROGRAMOWANA PRĘDKOŚĆ	OPIS	AKCESORIA
Smoothie 	60 sekund	10	Nadaje się do przygotowywania napojów bezalkoholowych ze świeżych owoców, warzyw, produktów mlecznych lub lodu, takich jak smoothie, koktajle lub koktajle mleczne	Blender Smoothie Blender
Zupa 	70 sekund	10	Nadaje się do robienia kremowych zup, sosów lub pokarmów dla dzieci	Blender Smoothie Blender
Krojenie i ścieranie 	60 sekund	1	Nadaje się do krojenia i tarcia zgodnie z żądaną grubością różnych składników	Robot kuchenny Tarcza do frytek Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/drobnego ścierania Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/grubego ścierania Tarcza do puree
Przygotowanie ciasta 	150 sekund	1	Nadaje się do wyrabiania delikatnych i lekkich ciast	Robot kuchenny Nóż do ciasta
Wyciskarka do cytrusów 	99 sekund	1	Nadaje się do wyciskania soku z pomarańczy, cytryn, winogron i innych owoców cytrusowych	Wyciskarka do cytrusów

PROGRAM	CZAS PRZYGOTOWANIA	ZAPROGRAMOWANA PRĘDKOŚĆ	OPIS	AKCESORIA
Szatowanie 	30 sekund	10	Nadaje się do krojenia różnych składników, warzyw, owoców, ziół lub orzechów	Robot kuchenny Nóż rozdrabniający

Pokręto

- Pokręto służy do płynnej regulacji prędkości od 1 do 10, gdzie 1 oznacza najniższą prędkość, a 10 najwyższą prędkość.

Włączenie urządzenia

- Po podłączeniu wtyczki przewodu zasilającego do gniazdka sieciowego obróć pokręto jeden raz w prawo, aby na wyświetlaczu pojawiły się „-” i “ON” oraz zaświecił się panel sterowania.
- Naciśnij ikonę, aby wybrać jeden z zaprogramowanych programów, lub obróć pokręto zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ręcznie wyregulować prędkość od 1 do 10.

Wyłączanie urządzenia

- Jeśli wybrałeś program, urządzenie wyłączy się automatycznie po upływie ustawionego czasu. Jeśli chcesz przerwać wcześniej, naciśnij ikonę wybranego programu.
- Jeśli prędkość została ustawiona ręcznie, obróć pokręto w lewo, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „-” i “ON”.
- Teraz ponownie obróć pokręto w lewo, aż pojawi się OFF, a wyświetlacz i panel sterowania zgasną.
- Odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka.

Bezpieczniki

- Urządzenie jest wyposażone w bezpieczniki, które zwiększają bezpieczeństwo podczas użytkowania. Jeśli urządzenie nie jest prawidłowo zmontowane, nie uruchomi się.
- I odwrotnie, jeśli bezpiecznik zostanie poluzowany podczas pracy, działanie urządzenia zostanie natychmiast zatrzymane.
- Bezpieczniki znajdują się na podstawie w postaci bezpieczników przełączających (por. rysunek A, numer 5). Jeśli pojemnik robota, kielich blendera lub butelka na smoothie nie są prawidłowo umieszczone w podstawie, urządzenie nie uruchomi się.
- Dodatkowe bezpieczniki znajdują się w uchwycie pojemnika robota kuchennego i w uchwycie kielicha blendera. Jeśli pokrywa pojemnika robota kuchennego, miska do zbierania miększu lub pokrywa kielicha blendera nie jest odpowiednio zabezpieczona, urządzenie nie uruchomi się. Również w sytuacji, gdy te części zostaną poluzowane, urządzenie natychmiast przestanie działać.



Ostrzeżenie:

Nie wyłączaj bezpieczników ani nie próbuj ich blokować lub celowo niszczyć. Grozi ryzyko poważnych obrażeń i nieodwracalnego uszkodzenia urządzenia.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Wyjmij podstawę i wszystkie akcesoria z materiału opakowaniowego. Usuń z etykiety reklamowe. Sprawdź, czy żadna część nie jest uszkodzona.
- Przed przechowywaniem lub utylizacją materiału opakowaniowego należy sprawdzić, czy zostały wyjęte wszystkie części i akcesoria z wtyłoczek i materiału opakowaniowego.
- Przetrzyj podstawę lekko zwilżoną miękką szmatką. Przetrzyj suchą szmatką.
- Akcesoria i części, które mają kontakt z żywnością (patrz lista poniżej), należy dokładnie umyć ciepłą wodą z dodatkiem neutralnego środka do mycia naczyń. Następnie optucz wszystko czystą wodą i

pozostaw do swobodnego wyschnięcia lub wytrzyj dokładnie miękką szmatką.

Akcesoria i części nadające się do mycia ręcznego:

- Wszystkie części robota kuchennego (Rys. B)
- Wszystkie części wyciskarki do cytrusów (Rys. C)
- Wszystkie części blendera (Rys. D)
- Wszystkie części blendera do smoothie (Rys. E)



Ostrzeżenie:

Żadna część tego urządzenia nie jest przeznaczona do mycia w zmywarce do naczyń.



Ostrzeżenie:

Podczas obchodzenia się z nożem do siekania, tarczami, modułem noży pojemnika robota (nie jest wyjmowany), modułem noży blendera do smoothie, należy zachować szczególną ostrożność.



Ostrzeżenie:

Nie mój podstawy urządzenia, kabla zasilającego ani wtyczki pod wodą ani nie zanurzaj ich w wodzie.



Informacja:

Podczas pierwszego użycia może pojawić się delikatny zapach. Jest to normalne zjawisko, które zniknie podczas użytkowania.

ROBOT KUCHENNY

Montaż (Rys. G1–G6)



Ostrzeżenie:

Przed rozpoczęciem montażu lub demontażu robota upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się akcesorium całkowicie się zatrzyma.

1. Umieść podstawę na równej, suchej i stabilnej powierzchni, takiej jak blat.
2. Umieść pojemnik robota na podstawie i obróć go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.
3. Nałóż wał na trzpień znajdujący się w środku pojemnika. Upewnij się, że nic nie stoi na przeszkodzie.
4. Załóż wybrane akcesorium (nóż do krojenia, nóż do ugniatania, końcówkę do przyrządzania majonezu lub jedną z tarcz, części od B5 do B11) na wał. Nóż do krojenia i nóż do ciasta muszą znajdować się na dnie pojemnika robota kuchennego. Tarcze są zamontowane na metalowej końcówce wału. Jeśli zamierzasz użyć tarczy dwustronnej, połóż ją na tej stronie, którą zamierzasz użyć, tj. jeśli chcesz pokroić na plastery, bok ostrza krojącego będzie skierowany do góry.
5. Załóż pokrywę na pojemnik i przekręć ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż poczujesz opór. Pokrywą można założyć tylko w ten jeden sposób. Występ na pokrywie musi pasować do bezpiecznika w uchwycie.

6. Włóż tłok do otworu wlotowego i włóż do niego miarkę.



Ostrzeżenie:

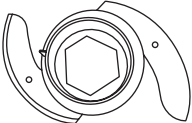
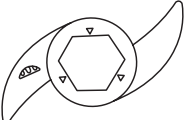
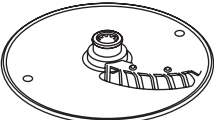
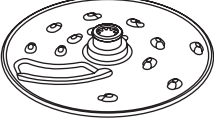
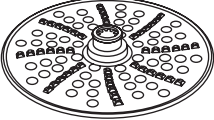
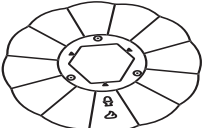
Podczas obchodzenia się z nożem lub tarczami należy zachować szczególną ostrożność, aby uniknąć obrażeń.



Informacja:

W przypadku używania noża do krojenia lub noża do ciasta, najpierw należy umieścić nóż na wale, a następnie włożyć składniki.

Wybór nakładki robota kuchennego

KOŃCÓWKA	PRZEZNACZENIE	PRĘDKOŚĆ	CZAS PRACY
Nóż rozdrabniający 	Nadaje się do krojenia różnych składników, warzyw, owoców, ziół lub orzechów	10	30 sekund
Nóż do ciasta 	Nadaje się do wyrabiania delikatnych i lekkich ciast	1	150 sekund
Tarcza do frytek 	Odpowiedni do przygotowania frytek ziemniaczanych lub warzywnych	1	60 sekund
Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/drobnego ścierania 	Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/drobnego ścierania	1	60 sekund
Dwustronna tarcza do krojenia w plastry/grubego ścierania 	Nadaje się do krojenia w plastry lub tarcia na grubsze paski	1	60 sekund
Tarcza do puree 	Nadaje się do przygotowywania puree	10	60 sekund
Końcówka do przyrządzania majonezu 	Odpowiedni do przygotowania domowego majonezu	10	60 sekund

Sposób użycia

- Rozwinięć całkowicie przewód zasilający i podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego.
- Wyświetlacz zaświeci się na krótko i pojawi się OFF.
- Przekręć pokrętkę raz w prawo, aby wyświetlacz pokazał „-“ i ON, a panel sterowania zaświeci się.
- Wybierz jeden z zaprogramowanych programów lub przekręć pokrętkę zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ręcznie wyregulować prędkość od 1 do 10.
- Urządzenie uruchomi się.
- Jeśli zamierzasz użyć noża do krojenia lub noża do ciasta, przed włączeniem robota kuchennego włóż wszystkie składniki do pojemnika.
- Jeśli zamierzasz używać tarcz do przetwarzania składników, po włączeniu robota kuchennego ostrożnie wyjmij tłok i włóż surowce do otworu wlotowego. Przy pomocy tłoka powoli przepychaj składniki przez otwór.
- Sprawdź stan przetwarzanych składników podczas przygotowywania.



Ostrzeżenie:

Do przeciskania składników nie używaj palców ani innych przedmiotów. Zawsze używaj przeznaczonego do tego celu tłoka. Nie wkładaj palców ani innych przedmiotów do otworu.



Rada:

Po wyjęciu miarki będziesz mógł dodawać płynny lub mniejsze kawałki składników bezpośrednio do ciasta. Nie zaleca się używania otworu po wyjęciu miarki podczas używania noża do krojenia lub tarcz.



Ostrzeżenie:

Pojemnik robota nie jest przeznaczony do przetwarzania gorących lub ciepłych składników. Pozostaw je do ostygnięcia przed ich przetworzeniem.

Zakończenie pracy

- Jeśli wybrałeś program, urządzenie wyłączy się automatycznie po upływie ustawionego czasu. Jeśli chcesz przerwać wcześniej, naciśnij ikonę wybranego programu.
- Jeśli prędkość została ustawiona ręcznie, obróć pokrętkę w lewo, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „-“ i „ON”.
- Teraz ponownie obróć pokrętkę w lewo, aż pojawi się OFF, a wyświetlacz i panel sterowania zgasną.
- Odcłóż wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka.
- Przed demontażem urządzenia upewnij się, że obracające się części całkowicie się zatrzymały.

Przerwanie działania

- Jeśli musisz przerwać przetwarzanie składników, np. z powodu dodania lub usunięcia już przetworzonego składnika lub noże/ tarcze zablokowały się, wyłącz urządzenie i odcłóż wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się elementy całkowicie się zatrzymają.
- Teraz będziesz mógł poluzować pokrywę i wyjąć surowce, usunąć już przetworzone lub dodać inne, które nie przeszły przez otwór wlotowy. Będziesz mógł również usunąć składniki, które spowodowały zablokowanie noży/tarcz.
- Aby kontynuować pracę, załóż pokrywę i włóż wtyczkę przewodu zasilającego do gniazdka sieciowego. Wybierz wstępnie ustawiony program lub ustaw prędkość.

Demontaż

1. Jeśli to możliwe, przesunij urządzenie bliżej zlewomywaka lub miejsca, w którym będzie ono czyszczone.
2. Ostrożnie obróć pokrywę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Wyjmij ją z pojemnika.
3. Ostrożnie wyjmij wybrane akcesorium (nóż rozdrabniający, nóż do ugniatania, końcówkę do przyrządzania majonezu lub jedną z tarcz, części od B5 do B11) z metalowej końcówki wiatu.
4. Wyjmij wał z pojemnika wyciągając go do góry.

5. Obróć pojemnik robota w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
6. Po każdym użyciu wyczyść podstawę i części robota zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.



Ostrzeżenie:

Podczas obchodzenia się z nożem lub tarczami należy zachować szczególną ostrożność, aby uniknąć obrażeń.

BLENDER

Montaż (Rys. H1-H4)



Ostrzeżenie:

Przed rozpoczęciem montażu lub demontażu blendera upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się akcesorium całkowicie się zatrzyma.

1. Umieść podstawę na równej, suchej i stabilnej powierzchni, takiej jak blat.
2. Umieść kielich na podstawie i obróć go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Zalecamy wcześniejsze pokrojenie większych składników na mniejsze kawałki.
3. Umieść składniki w naczyniu. Zalecamy wcześniejsze pokrojenie większych składników na mniejsze kawałki.
4. Załóż pokrywę na pojemnik i przekręć ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż poczujesz opór. Pokrywę można założyć tylko w ten jeden sposób. Występ na pokrywie musi pasować do bezpiecznika w uchwycie.



Informacja:

Maksymalna pojemność naczynia do mieszania wynosi 1,75 l. Nigdy nie napętlaj go powyżej znacznika maksimum. Podczas przetwarzania gorących płynów lub cieczy, które nabierają objętości podczas mieszania, zalecamy napętlanie naczynia do maksymalnie 2/3 jego maksymalnej pojemności.

Sposób użycia

- Rozwinięć całkowicie przewód zasilający i podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego.
- Wyświetlacz zaświeci się na krótko i pojawi się OFF.
- Przekręć pokrętkę raz w prawo, aby wyświetlacz pokazał „-“ i ON, a panel sterowania zaświeci się.
- Wybierz jeden z zaprogramowanych programów lub przekręć pokrętkę zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ręcznie wyregulować prędkość od 1 do 10.
- Urządzenie uruchomi się.
- Sprawdź stan przetwarzanych składników podczas przygotowywania.



Rada:

Wewnętrzna pokrywę można zdjąć podczas pracy, a składniki można dodawać przez otwór w pokrywie. Zalecamy zmniejszenie prędkości przed zdjęciem nasadki. Ostrożnie przekręć pokrywę, aby ją poluzować i włóż składniki przez otwór w pokrywie do blendera. Włóż nasadkę z powrotem do pokrywki i obróć ją, aż poczujesz opór. Teraz można ponownie zwiększyć prędkość pracy urządzenia.

Szybki przewodnik po obróbce składników

SKŁADNIKI	WYBÓR PRĘDKOŚCI	ZALECANY CZAS MIKSOWANIA
Owoce, warzywa pokrojone na mniejsze kawałki	8–10	40–50 s
Dania dla dzieci, bazy do potraw	8–10	30–40 s
Pasty, dresingi, marynaty	8–10	30–40 s

SKŁADNIKI	WYBÓR PRĘDKOŚCI	ZALECANY CZAS MIKSOWANIA
Smoothie i koktajle	8–10	Maks. 60 s
Zupy	6–8	Maks. 70 s



Informacja:

Podane powyżej czasy przetwarzania produktów mają charakter orientacyjny. Rzeczywisty czas przetwarzania zależy od wielkości składników, ich ilości oraz pożądaną konsystencji końcowej.

Zakończenie pracy

- Jeśli wybrałeś program, urządzenie wyłączy się automatycznie po upływie ustawionego czasu. Jeśli chcesz przerwać wcześniej, naciśnij ikonę wybranego programu.
- Jeśli prędkość została ustawiona ręcznie, obróć pokrętko w lewo, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „-“ i „ON”.
- Teraz ponownie obróć pokrętko w lewo, aż pojawi się OFF, a wyświetlacz i panel sterowania zgasną.
- Odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka.
- Przed demontażem urządzenia upewnij się, że obracające się części całkowicie się zatrzymały.
- Za pomocą łopatkı lub łyżki usuń przetworzone składniki z kielicha. Nigdy nie używaj palców. Istnieje ryzyko poważnych obrażeń o ostrza.

Przerwanie działania

- Jeśli musisz przerwać przetwarzanie składników, np. z powodu sprawdzenia składników lub zsunięcia składników ze ścianek kielicha, wyłącz urządzenie i odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się elementy całkowicie się zatrzymają.
- Teraz będzie można zdjąć pokrywę. Sprawdź składniki lub zsuń je szpatułką z wewnętrznych ścianek kielicha. Załóż z powrotem pokrywę.
- Podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego i włącz urządzenie, aby kontynuować przetwarzanie.

Demontaż

- Jeśli to możliwe, przesun urządzenie bliżej zlewozmywaka lub miejsca, w którym będzie ono czyszczone.
- Ostrożnie obróć pokrywę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Wyjmij ją z pojemnika.
- Obróć kielich blendera w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby go poluzować.
- Po każdym użyciu należy wyczyścić podstawę i części zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.



Ostrzeżenie:

Nie umieszczaj rąk ani palców w pobliżu modułu noży. Istnieje ryzyko poważnych obrażeń o ostrza.

WYCISKARKA DO CYTRUSÓW

Montaż (Rys. I1–I6)



Ostrzeżenie:

Przed rozpoczęciem montażu lub demontażu wyciskarki upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się akcesorium całkowicie się zatrzyma.

1. Umieść podstawę na równej, suchej i stabilnej powierzchni, takiej jak blat.
2. Umieść pojemnik robota na podstawie i obróć go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

3. Natóń wał na trzpień znajdujący się w środku pojemnika. Upewnij się, że nic nie stoi na przeszkodzie.
4. Umieść miskę na miąższ na pojemniku i obróć ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż poczujesz opór. Miska może być zamontowana tylko w jeden sposób. Występ na misce musi pasować do bezpiecznika w uchwyście.
5. Zamontuj trzpień tłoczący na metalowej końcówce wału. Podczas zakładania obróć go lekko, aby upewnić się, że jest prawidłowo założony i obraca się płynnie.

Sposób użycia

- Rozwinić całkowicie przewód zasilający i podłączyć wtyczkę przewodu zasilającego do prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego.
 - Wyświetlacz zaświeci się na krótko i pojawi się OFF.
 - Przekręć pokrętko raz w prawo, aby wyświetlacz pokazał „-“ i ON, a panel sterowania zaświeci się.
 - Umieść połówkę cytrusa na trzpieniu tłoczącym i przytrzymaj go lekko jedną ręką.
 - Wybierz jeden z wstępnie ustawionych programów lub obróć pokrętko zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ręcznie ustawić prędkość 1.
- Podczas korzystania z wyciskarki do cytrusów zalecamy stosowanie maksymalnej prędkości 2.**
- Urządzenie uruchomi się.
 - Ręką przytrzymaj owoc na trzpieniu tłoczącym, jednocześnie delikatnie popychając go w dół. Sok spłynie do pojemnika, podczas gdy miąższ i nasiona pozostaną w misce.
 - Przerwij pracę urządzenia, wyjmij przetworzone owoce cytrusowe z trzpienia, wóń kolejny cytrus i powtórz proces.



Ostrzeżenie:

Nie używaj nadmiernej siły podczas wyciskania owoców cytrusowych na trzpieniu, aby go nie blokować. W takim przypadku należy natychmiast wyłączyć urządzenie.



Ostrzeżenie:

Trzymaj palce, ręce, włosy, biżuterię lub luźną odzież z dala od obracającego się trzpienia. Istnieje ryzyko poważnych obrażeń lub uszkodzenia urządzenia.

Zakończenie pracy

- Jeśli wybrałeś program, urządzenie wyłączy się automatycznie po upływie ustawionego czasu. Jeśli chcesz przerwać wcześniej, naciśnij ikonę wybranego programu.
- Jeśli prędkość została ustawiona ręcznie, obróć pokrętko w lewo, aż na wyświetlaczu pojawi się wskazanie „-“ i „ON”.
- Teraz ponownie obróć pokrętko w lewo, aż pojawi się OFF, a wyświetlacz i panel sterowania zgasną.
- Odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka.
- Przed demontażem urządzenia upewnij się, że obracające się części całkowicie się zatrzymały.

Przerwanie działania

- Jeśli musisz przerwać proces wyciskania, wyłącz urządzenie i odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka sieciowego. Poczekaj, aż obracające się elementy całkowicie się zatrzymają.
- Teraz będziesz mógł poluzować miskę, usunąć nadmiar miąższu lub wlać sok do kubków.
- Aby kontynuować pracę, zamontuj miskę i wóń wtyczkę przewodu zasilającego do gniazdka elektrycznego. Wybierz wstępnie ustawiony program lub ustaw prędkość.

Demontaż

1. Jeśli to możliwe, przesun urządzenie bliżej zlewozmywaka lub miejsca, w którym będzie ono czyszczone.
2. Zdejmij trzpień z końcówki wału wyciągając go do góry. Jeśli to konieczne, ostrożnie przekręć trzpień, aby go poluzować.
3. Obróć go ostrożnie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Wyjmij go z pojemnika.
4. Wyjmij wał z pojemnika wyciągając go do góry.
5. Obróć pojemnik robota w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

6. Po każdym użyciu wyczyść podstawę i części wyciskarki zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.

MIKSER DO SMOOTHIE

Montaż (Rys. J1–J5)



Ostrzeżenie:

Przed rozpoczęciem montażu lub demontażu upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazda sieciowego. Poczekaj, aż obracające się akcesorium całkowicie się zatrzyma.

1. Umieść podstawę na równej, suchej i stabilnej powierzchni, takiej jak blat.
2. Umieść składniki, które chcesz przetworzyć, w butelce do smoothie.
3. Umieść moduł noży na szyjce butelki i przekręć go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż poczujesz opór (rowki i wypustki na module noży i szyjce butelki wpasują się do siebie).
4. Odwróć butelkę do smoothie do góry dnem i upewnij się, że z niej nie wycieka żaden płyn. Jeśli tak, moduł noży nie jest prawidłowo zamontowany. Poluzuj go i umieść z powrotem na szyjce butelki do smoothie.
5. Umieść butelkę na podstawie i przekręć ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż poczujesz opór (symbol strzałki ▼ będzie skierowany do przodu).



Ostrzeżenie:

Podczas obsługi modułu noży należy zachować szczególną ostrożność, aby nie doszło do obrażeń.



Informacja:

Maksymalna pojemność butelki do smoothie wynosi 0,6 l. Nigdy nie napełniaj jej powyżej poziomu maksymalnego. Nie przetwarzaj gorących lub ciepłych płynów.

Sposób użycia

- Rozwinię całkowicie przewód zasilający i podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do prawidłowo uziemionego gniazda elektrycznego.
- Wyświetlacz zaświeci się na krótko i pojawi się OFF.
- Przekręć pokrętło raz w prawo, aby wyświetlacz pokazał „-“ i ON, a panel sterowania zaświeci się.
- **Wybierz wstępnie ustawiony program Smoothie.**
- Urządzenie uruchomi się.



Informacja:

Prędkość można również ustawić ręcznie. Zalecana prędkość to 10, a maksymalny czas pracy to 60 sekund.



Informacja:

Blender do smoothie nie jest przeznaczony do kruszenia lodu ani do przetwarzania zamrożonej żywności.

Zakończenie pracy

- Urządzenie zatrzyma się automatycznie po upływie ustawionego czasu. Jeśli chcesz przerwać wcześniej, naciśnij ikonę wybranego programu.
- Teraz obróć pokrętło raz w lewo, aż pojawi się OFF, a wyświetlacz i panel sterowania zgasną.
- Odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazodka.
- Przed demontażem urządzenia upewnij się, że obracające się części całkowicie się zatrzymały.
- Zdejmij butelkę do smoothie z podstawy, obróć butelkę do góry dnem i zdejmij moduł noży. Załóż pokrywę, aby zabrać koktajl do pracy, na wycieczkę lub na trening.

Demontaż

1. Jeśli to możliwe, przesunij urządzenie bliżej zlewomywaka lub miejsca, w którym będzie ono czyszczone.

2. Obróć butelkę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby ją wyjąć.
3. Odwróć butelkę koktajlu do góry dnem.
4. Obróć moduł noża w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby go poluzować.
5. Po każdym użyciu wyczyść podstawę i części blendera zgodnie z instrukcjami podanymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.



Ostrzeżenie:

Podczas obsługi modułu noży należy zachować szczególną ostrożność, aby nie doszło do obrażeń.

WSKAZÓWKI I RADY

Przygotowanie składników

- **Mięso:** Mięso należy pozbawić kości, ścięgien, chrząstek i pokroić na kawałki o wymiarach ok. 2 x 2 x 6 cm.
- **Owoce i warzywa:** Zawsze należy dokładnie umyć owoce i warzywa. W razie potrzeby obierz, wykrój twarde środki i pokrój na kawałki, które przejdą przez otwór. Owoce z twardymi pestkami lub nasionami, takie jak morele, brzoskwinie, mango itp. powinny być pozbawione twardych pestek lub nasion. Usuń jabłka, gruszek itp. z rdzeni i łodyg. Usuń szypułki i liście z truskawek. Dokładnie wyczyść ziemniaki na frytki, umyj i obierz w razie potrzeby.
- Usuń skorupę z orzecha kokosowego. Przetwarzać można tylko jego miąższ i wodę.
- Miękkie i soczyste owoce, takie jak pomarańcze, mandarynki, kiwi, jagody, pomidory itp. mogą być przetwarzane oddzielnie w blenderze. Zależy to od dojrzałości i soczystości owoców.
- Do mniej soczystych lub twardszych owoców lub warzyw należy dodawać odpowiednią ilość płynów. Do owoców tych należą banany, morele, truskawki, mango, ananasy, jabłka, ogórki, buraki itp. Twarde warzywa, takie jak marchew, mogą być przetwarzane w mniejszych ilościach w połączeniu z bardziej miękkimi i soczystymi owocami lub warzywami oraz odpowiednią ilością płynów.
- Mrożonki i kostki lodu należy przetwarzać z dużą ilością płynów. Dla lepszego efektu wskazane jest dodanie jeszcze bardziej miękkich składników.
- Przed włożeniem do blendera do koktajli pokrój składniki na kawałki o wielkości około 1,5–2 cm. Jeśli chcesz przetworzyć mrożone owoce, posiekaj je przed zamrożeniem.
- **Zioła:** Oddziel liście od łodyg i w razie potrzeby je umyj.
- **Orzechy:** Używaj tylko orzechów bez łupin. Orzechów w łupinach nie wolno przetwarzać.
- **Sery:** Twarde sery pokrój na mniejsze kawałki. Zalecamy dokładne schłodzenie bardziej miękkich serów przed ich przetworzeniem.
- **Składniki na ciasto:** Zawsze odmierzaj składniki zgodnie z przepisem. Zalecamy stopniowo wylewanie płynów przez otwór w tłoku po wyjęciu miarki. Nasiona, rodzynki, kawałki czekolady itp. Dodawaj dopiero pod koniec procesu wyrabiania ciasta. Jeśli ciasto przykleja się zbyt mocno do ścianek pojemnika, dodaj trochę mąki, a jeśli jest zbyt sływe, dodaj niewielką ilość płynów (wody, mleka lub oleju).

Wskazówki i porady dotyczące mieszania

- Przed zmiksowaniem pokrój produkty stałe, takie jak owoce lub warzywa, na mniejsze kawałki o wielkości około 3 cm a dopiero potem je zmiksuj.
- Najpierw wymieszaj mniejszą ilość składników i stopniowo dodawaj inne składniki przez otwór w pokrywie podczas miksowania. Zapewni to lepsze efekty niż jednoczesne umieszczenie od razu wszystkich składników w naczyniu.
- Jeśli musisz przetwarzać żywność stałą w tym samym czasie co płyny, zalecamy najpierw zmieszanie żywności stałej i części płynów. Podczas mieszania stopniowo dodawaj resztę płynów przez otwór w pokrywie.
- W przypadku mieszania cieczy o bardzo dużej gęstości zaleca się wielokrotne uruchamianie robota w krótkich odstępach czasu.

- Kostki lodu powinny być przetwarzane natychmiast po wyjęciu z zamrażarki. Gdy tylko lód zacznie się topić, kostki połączą się i nie będzie można ich zmiksować.

Wskazówki i rady dotyczące wyciskania owoców

- Wybierz dojrzałe, czyste owoce. Cięższe owoce zwykle zawierają więcej soku.
- Dokładnie umyj owoce poddane obróbce chemicznej przed użyciem.
- Owoce cytrusowe należy przechowywać w temperaturze pokojowej. Ze schłodzonych owoców może wypłynąć mniej soku.
- Przed wyciskaniem zroluj je przy pomocy dłoni na stole. Spowoduje to zmiękczenie miąższu i ułatwi uwalnianie soku.
- Owoce cytrusowe należy zawsze kroić w poprzek (nie wzdłuż).
- Jeśli to możliwe, usuń pestki.
- Owoce cytrusowe należy wyciskać tuż przed spożyciem. Świeży sok szybko utlenia się i traci witaminę C.
- Podczas wyciskania nie należy wywierać dużej siły na tłok. Nadmierne wyciskanie może spowodować, że skórka owoców cytrusowych pęknie, a do świeżego soku dostaną się gorzkie olejki eteryczne.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem wyłącz urządzenie i odłącz wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka sieciowego. Odczekaj do wystygnięcia urządzenia.
- Wyczyść podstawę i użyte akcesoria natychmiast po użyciu. Nie dopuść do zaschnięcia resztek jedzenia.



Ostrzeżenie:

Aby zapobiec ryzyku porażenia prądem elektrycznym, nie zanurzaj urządzenia, kabla zasilającego ani wtyczki w wodzie, ani innych cieczach.



Ostrzeżenie:

Do czyszczenia jakichkolwiek części urządzenia nie używaj ściernych środków czyszczących, rozpuszczalników itp., które mogłyby uszkodzić powierzchnię urządzenia. Żaden element tego urządzenia nie jest przeznaczony do mycia w zmywarce.



Ostrzeżenie:

Do czyszczenia jakichkolwiek części urządzenia nie należy używać druciaków (metalowych lub plastikowych). Mogą zarysować powierzchnię i uszkodzić ją.

Podstawa

- Przetrzyj podstawę lekko zwilżoną miękką szmatką. Przetrzyj suchą szmatką.

Akcesoria

- Akcesoria i części, które mają kontakt z żywnością (patrz lista poniżej), należy dokładnie umyć ciepłą wodą z pomocą neutralnego detergentu do kuchni, używając miękkiej gąbki lub miękkiej szczotki. Następnie opłucz wszystko czystą wodą i pozostaw do swobodnego wyschnięcia lub wytrzyj dokładnie miękką szmatką.

Akcesoria i części nadające się do mycia ręcznego:

- Wszystkie części robota kuchennego (Rys. B)
- Wszystkie części wyciskarki do cytrusów (Rys. C)
- Wszystkie części blendera (Rys. D)
- Wszystkie części blendera do smoothie (Rys. E)



Ostrzeżenie:

Żadna część tego urządzenia nie jest przeznaczona do mycia w zmywarce do naczyń.



Ostrzeżenie:

Podczas obchodzenia się z nożem do siekania, tarczami, modulem noży pojemnika robota (nie jest wymiowy), modulem noży blendera do smoothie, należy zachować szczególną ostrożność.

Wskazówki i porady dotyczące czyszczenia i konserwacji akcesoriów

- Do czyszczenia i usuwania resztek jedzenia można również użyć szczotki z miękkim włosiem.
- Blender lub butelkę do smoothie można łatwo wyczyścić, napełniając je 0,5 l czystej wody kilkoma kroplami płynu do mycia naczyń kuchennych, a następnie składając urządzenie i uruchamiając na 10 do 15 sekund. Wyłącz urządzenie, odłącz je od gniazdka sieciowego i wyjmij z niego akcesoria po zatrzymaniu urządzenia. Wylej zawartość pojemnika lub butelki, a następnie opłucz pojemnik/butelkę czystą wodą i wytrzyj do sucha. Użyj szczotki z długim uchwytem, aby usunąć wszelkie resztki żywności pod ostrzami.
- Tarcze do frytek, tarcia lub krojenia w plastry, do puree opłucz pod strumieniem czystej wody z pomocą szczotki.

PRZECHOWYWANIE

- Przed przechowywaniem urządzenie musi być całkowicie wystudzone i odłączone od zasilania, czyste i suche.
- Umieść podstawę i wszystkie akcesoria w czystym, suchym miejscu z dala od dzieci. Nie przechowuj złożonego urządzenia. Nie umieszczaj na podstawie żadnych akcesoriów ani przedmiotów obcych.

DANE TECHNICZNE

Zakres napięcia znamionowego.....	220–240 V~
Częstotliwość nominalna	50/60 Hz
Znamionowy pobór mocy.....	1500 W
Pojemność naczynia robota.....	2,0 l
Pojemność kielicha blendera.....	1,75 l
Pojemność butelki do smoothie.....	0,6 l
Głośność	85 dB(A)

Wartości wymienione zgodnie z rozporządzeniem Komisji UE 2023/826

Tryb wyłączenia	
Zużycie energii elektrycznej w trybie wyłączenia	0,5 W
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb wyłączenia	0 min
Tryb czuwania	
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania	–
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania	–
Tryb czuwania przy podłączeniu do sieci (Wi-Fi)	
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania przy podłączeniu do sieci	–
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania przy podłączeniu do sieci	–

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYMI OPAKOWANIAM

Zużyte opakowanie oddaj do punktu wyznaczonego przez gminę do składowania odpadów.

.....

UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych nie wyrzucaj do zwykłych odpadów komunalnych. Aby je prawidłowo zutylizować, odnowić lub poddać recyklingowi, przekaz te wyroby do właściwych punktów zbiórki odpadów. Alternatywnie, w niektórych krajach UE lub innych krajach europejskich można zwrócić produkty do lokalnego sprzedawcy detalicznego przy zakupie równoważnego nowego produktu. Prawidłowo utylizując produkt, pomagasz zachować cenne zasoby surowców naturalnych i przeciwdziałasz negatywnemu oddziaływaniu na środowisko naturalne oraz zdrowie ludzkie, do czego mogłoby dochodzić nieodpowiedniej utylizacji odpadów. Szczegółowych informacji udzieli najbliższy lokalny urząd lub najbliższy punkt zbiórki odpadów. Za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą być nakładane kary zgodne z lokalnymi przepisami.

Dotyczy podmiotów gospodarczych z krajów Unii Europejskiej

Jeżeli chcesz zutylizować urządzenia elektryczne i elektroniczne, po potrzebne informacje zwróć się do sprzedawcy lub dostawcy produktu.

Utylizacja w krajach spoza Unii Europejskiej

Przed utylizacją tego produktu w innym miejscu, po stosowne informacje dotyczące prawidłowej utylizacji zgłoś się do odpowiednich urzędów lokalnych lub sprzedawcy.

.....

Zmiany w tekście i parametrach technicznych zastrzeżone.

